

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Deutsche Selbstverwaltung Wudersch

2040 Budaörs, Budapesti u. 45. Tel./Fax: 06-23-440-217

JEGYZŐKÖNYV/PROTOKOLL

**A Budaörsi Német Nemzetiségi Önkormányzat
2020. július 9. csütörtök 14.30 órától tartandó
– 2020. évben sorrendben 5. – rendkívüli üléséről**

Az ülés helye: Heimatmuseum (2040 Budaörs, Budapesti út 45.)

Időpont/Zeitpunkt: 2020. július 9. csütörtök 14.30

Helyszín/Ort: Heimatmuseum, 2040 Budaörs, Budapesti út 45.

Jelenlévők/Anwesende:

Boros György BNNÖ elnök, Dr. Gajdos-Frank Katalin, Michelberger Mátyás és Dr. Róth Henrik BNNÖ képviselők;

Sztabina Zsoltné Izsák Noémi, Jaszmann Gabriella és Balczer Szabolcs a Heimatmuseum munkatársai;

Dr. Kohlhoffer-Mizser Csilla a BVÖ PH részéről.

Boros György BNNÖ elnök megnyitotta az ülést és az 5 BNNÖ képviselő jelenlétében megállapította a BNNÖ határozatképességét.

A BNNÖ az előzetesen megküldött előterjesztések ismertetését követően a napirendi pontokat az alábbiak szerint fogadta el:

30/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

- 1 A Jakob Bleyer Heimatmuseum újrainvitása és június-júliusi programjai**
- 2 Megbeszélés Dr. Bocsi István Jegyző Úrral**
- 3 Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzata 2020. évi költségvetésének módosítása**
- 4 Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló beszámoló**
- 5 Magyarországi Német Fúvószena**
- 6 NEMZ-E-19-0071 támogatás**
- 7 ÉMNÖSZ pályázati támogatás**

1 Napirendi pont

A Jakob Bleyer Heimatmuseum újrainvitása és június-júliusi programjai

Dr. Gajdos-Frank Katalin képviselő tájékoztatta a BNNÖ képviselőket a Jakob Bleyer Heimatmuseum újrainításáról és programjairól.

A BNNÖ a napirend részletes megtárgyalását követően a következő határozatot hozta:

31/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete határozatával jóváhagyja a Jakob Bleyer Heimatmuseum beszámolóját az újrainításról és a múzeum 2020. június-júliusi programjait a mellékletek szerint.

Felelős: Boros György BNNÖ elnök

Határidő: 2020. július 31.

5 igen szavazattal egyhangúlag elfogadva

2 Napirendi pont

Megbeszélés Dr. Bocsi István Jegyző Úrral

Dr. Gajdos-Frank Katalin Heimatmuseum igazgató és Sztabina Zsoltné Izsák Noémi, a Heimatmuseum gazdasági vezetője, előre egyeztetett időpontban, a múzeumot érintő aktuális kérdések és kérések miatt kereste meg Budaörs Város Jegyzőjét. Dr. Gajdos-Frank Katalin beszámolt erről a megbeszélésről a BNNÖ képviselőknél.

A BNNÖ a napirend részletes megtárgyalását követően a következő határozatot hozta:

32/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

A Heimatmuseum vezetőjének a beszámolóját a „Megbeszélés Dr. Bocsi István Jegyző Úrral” napirendi pont tárgyában Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzata jóváhagyólag elfogadja.

Felelős: Boros György BNNÖ elnök

Határidő: 2020. augusztus 1.

5 igen szavazattal egyhangúlag elfogadva

3 Napirendi pont

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzata 2020. évi költségvetésének módosítása

Boros György BNNÖ Elnök arról tájékoztatta a megjelenteket, hogy az előterjesztés tárgyalása a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Nek tv.) 91. § (1) bekezdése alapján nyilvános ülésen történik. Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 34. §. (5) bekezdése alapján terjesztette elő a nemzetiségi önkormányzat 2020. évi költségvetésének módosítását. A Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat a 19/2020.(II.17) sz. BNNÖ határozattal fogadta el a 2020. évi költségvetését. Az elfogadott költségvetési határozat első alkalommal került módosításra.

A BNNÖ a napirend részletes megtárgyalását követően a következő határozatot hozta:

33/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetésének módosítását az előterjesztés 1- 3. sz. mellékletben foglalt tartalommal, az irányító szervi támogatás folyósítása nélkül, 111.281 e Ft főösszeggel fogadja el.

Felelős: Boros György BNNÖ elnök

Határidő: 2020. július 9.

5 igen szavazattal egyhangúlag elfogadva

4. Napirendi pont

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló beszámoló

Boros György BNNÖ Elnök arról tájékoztatta a megjelenteket, hogy az éves beszámoló tartalmazza a módosított költségvetési előirányzatokat, a teljesítések alakulását minden esetben a módosított előirányzatokhoz viszonyították. Boros György BNNÖ Elnök arra kérte a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló beszámolót megtárgyalni és elfogadni szíveskedjen, illetve döntsön a szabad költségvetési maradvány felosztásáról

A BNNÖ a napirend részletes megtárgyalását követően a következő határozatot hozta:

34/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló beszámolót az alábbiak szerint fogadja el:

(1) A Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat költségvetésének végrehajtását

(a) 135.531 e Ft teljesített bevételi főösszeggel, melyből

- 113.896 e Ft költségvetési bevétel
- 21.635 e Ft finanszírozási bevétel

(b) 89.537 e Ft kiadási főösszeggel, melyből

- 89.537 e Ft költségvetési kiadás
- 0 e Ft finanszírozási kiadás

hagyja jóvá

(2) Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2019. évi zárszámadását az 1-7.sz. mellékletek szerint fogadja el.

(3) Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat és az irányítása alá tartozó Bleyer Jakab Helytörténeti Gyűjtemény 2019. évi költségvetési maradványát az 7. sz. melléklet szerint hagyja jóvá.

(4) Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az irányítása alá tartozó Bleyer Jakab Helytörténeti Gyűjtemény 1.394 e Ft összegű szabad maradványát elvonja.

Az elvonásra kerülő összeg a BNNÖ és Budaörs Város Önkormányzata között létrejött Támogatási szerződés 1.b. pontja alapján Budaörs Város Önkormányzatát illeti meg.

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat 603 e Ft szabad maradványát általános tartalékba helyezi.

Felelős: Boros György BNNÖ elnök

Határidő: 2020. július 9.

5 igen szavazattal egyhangúlag elfogadva

5. Napirendi pont

Magyarországi Német Fúvószenekar

Dr. Gajdos-Frank Katalin képviselő tájékoztatta a megjelenteket, hogy a Magyarországi Német Fúvószenekar tárgyában egy megkeresés történt Törökbálintról. A BNNÖ ennek a megkeresésnek a részleteit tárgyalta meg.

A BNNÖ a napirend részletes megtárgyalását követően a következő határozatot hozta:

35/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta a napirendi pontot és a Magyarországi Német Fúvószenekar kiadvány második részének a kiadásával kapcsolatban felveszi a kapcsolatot a Grossturwaller Musikanten Egyesület és Fúvózenekar elnökével.

Felelős: Boros György BNNÖ elnök

Határidő: 2020. december 31.

5 igen szavazattal egyhangúlag elfogadva

6. Napirendi pont

NEMZ-E-19-0071 támogatás

Dr. Gajdos-Frank Katalin képviselő tájékoztatta a megjelenteket, hogy a BNNÖ a NEMZ-E-19-0071 „Nemzetiségi intézmények támogatása beruházásra, felújításra, pályázati önrészre” Támogatói okirat 1. számú módosítása korábban megérkezett (2020. május 21.) és ez alapján átbeszéltek a támogatott tevékenység megvalósításának részleteit.

A BNNÖ a napirend részletes megtárgyalását követően a következő határozatot hozta:

36/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzata határozatával a NEMZ-E-19-0071 „Nemzetiségi intézmények támogatása beruházásra, felújításra, pályázati önrészre” címmel a Támogatói okirat 1. számú módosítását jóváhagyólag elfogadja és az 1. számú módosítás alapján a támogatott tevékenység megvalósításának részleteit tárgyalta meg.

Felelős: Boros György BNNÖ elnök

Határidő: 2020. július 12.

5 igen szavazattal egyhangúlag elfogadva

7. Napirendi pont

ÉMNÖSZ pályázati támogatás

Dr. Gajdos-Frank Katalin képviselő tájékoztatta a megjelenteket, hogy a budaörsi németek kitelepítéséről szóló, 1989-ben készült dokumentumfilm nemrég ünnepelte megalkotásának 30 éves évfordulóját. Az ÉMNÖSZ pályázatára a BNNÖ a Sváb Passió 30 éves évfordulójával kapcsolatos projekttel, rendezvénnyel pályázott (**39/2019.(IV.10.) sz. BNNÖ Határozat**), a nyertes pályázat alapján az erre szánt összeg, 100.000,- Ft korábban a BNNÖ számlájára került. A koronavírus okozta veszélyhelyzet miatt a rendezvény a tervezett időszakban (2020 tavaszán) azonban nem valósult meg, ezért az ÉMNÖSZ kérésére a BNNÖ az erre kapott összeget ezúton az ÉMNÖSZ részére visszautalta.

A BNNÖ a napirend részletes megtárgyalását követően a következő határozatot hozta:

37/2020.(VII.9.) sz. BNNÖ Határozat

- 1.) A koronavírus okozta veszélyhelyzet miatt a „Sváb passió” rendezvény a tervezett időszakban nem valósult meg. Ezúton Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az „Antrag auf Förderung von Ungarndeutschen Projekten aus Mitteln des Verbandes der Deutschen Selbstverwaltungen in Nordungarn” ÉMNÖSZ kiírásra, a Sváb Passió c. film 30 évfordulóra kapott támogatást, 100.000,- Ft összegben, ezúton az ÉMNÖSZ számlára visszautalja.
- 2.) Budaörs Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a fentieknek megfelelően, a 2020. évi költségvetését az alábbiak szerint módosítja:

2. sz. melléklet

KIADÁS			
I Működési költségvetés kiadás			
	5.	Egyéb működési célú kiadások	0 e Ft
	5. 2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülre	100 e Ft
	5. 4.	Általános tartalék	-100 e Ft

Felelős: Boros György BNNÖ elnök

Határidő: 2020. július 12.

5 igen szavazattal egyhangúlag elfogadva

További napirendi pontok nem lévén az ülést 14.40-kor berekesztették.

kmf.

Boros György
BNNÖ elnök

Dr. Gajdos-Frank Katalin
BNNÖ képviselő
Jegyzőkönyv hitelesítő